

FERRING

PHARMACEUTICALS

フェリング・ファーマシューティカルズ社 Xanodyne Pharmaceuticals 社より 「LYSTEDA™」の全世界における権利を取得

女性の健康分野におけるフェリング社のプレゼンスを拡張

本資料は、フェリング社が英語で発表しましたプレスリリースを日本語に(抜粋)翻訳し、再編集したものです。この資料の内容および解釈につきましては原本である英文が優先します。詳細につきましては、フェリング社のウェブサイト(www.ferring.com/en/newsroom/pressreleases)に掲載されておりますオリジナルのプレスリリースをご参照ください。

2010年5月10日 スイス・サンブレ発

フェリング・ファーマシューティカルズ社は、このたび Xanodyne Pharmaceuticals 社の周期的な重度の月経過多症(HMB)を適応症とした画期的な非ホルモン性治療薬である「LYSTEDA™ (トラネキサム酸)」に関し、全世界を対象とした権利を取得したことを発表しました。同製品の獲得によってフェリング社は女性の健康に関し、更なる製品ポートフォリオの拡充を実現いたします。フェリング社は「LYSTEDA™」をまず米国内において販売開始し、同時に他の市場への参入を検討いたします。LYSTEDA 経口錠剤は、米国食品医薬品局(FDA)による優先審査を受けた後、2009年11月13日付で承認されました。米国では約2,200万人の女性の皆さんが過多月経に苦しんでいます。

フェリング・ホールディング・インクの執行理事会会長兼プレジデント&CEO のミシェル・L・ペティグリュウは次のように述べています。「フェリング社は非上場のグローバルなバイオ製薬会社であり、全世界の女性の健康の向上に長年取り組んできています。当社はこれまでも生殖医療分野における研究や医学教育へ継続したサポートを提供してまいりましたが、LYSTEDA™ の獲得により、女性の健康に関する当社の製品ポートフォリオへ重要な新製品を追加できたことは、当社の同領域に対する更なるコミットメントを現しています。」

また、米国の不妊治療ビジネスユニットのバイスプレジデントであるオリビエ・デラノイは次のように述べています。「LYSTEDA™ の獲得は、当社が米国において産婦人科領域にさらなる参入を果たす足がかりとなります。フェリング社は不妊治療領域において、MENOPUR®、BRAVELLE®、ENDOMETORIN®をはじめとする幅広いポートフォリオを持ち、既にリーダーとしての地位を確立していますが、この LYSTEDA™ を加えることで妊娠前、妊娠中そして出産後の女性の生殖医療の全てのステージに対応するという我々の目標に更に近づくことが可能となります。」

フェリング社はサンフランシスコ市で開催される第58回米国産科婦人科学会(2010年5月15日-19日)において「LYSTEDA™」を産婦人科医の皆様にご紹介する予定です。